

РЕШЕНИЕ 2000/5  
О ПРЕДОТВРАЩЕНИИ АВАРИЙНОГО ЗАГРЯЗНЕНИЯ ВОД

**Конференция Сторон,**

подчеркивая, что крупные промышленные аварии могут вызывать далеко идущие трансграничные последствия и приводить к аварийному загрязнению вод,

ссылаясь на решение Сторон, подписавших Конвенцию ЕЭК ООН о трансграничном воздействии промышленных аварий, и Сторон Конвенции ЕЭК ООН по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер о необходимости осуществления тесного сотрудничества по вопросам, связанным с предотвращением аварийного загрязнения трансграничных вод,

признавая результаты уже проделанной работы, в частности итоги рабочего совещания и семинара по предотвращению аварий на химических предприятиях и ограничению их воздействия на трансграничные воды<sup>1</sup>, состоявшихся, соответственно, в Берлине (7-9 мая 1998 года) и в Гамбурге, Германия (4-6 октября 1999 года), а также результаты работы двух совещаний совместной специальной группы экспертов по проблемам воды и промышленных аварий,

1. утверждает выводы и рекомендации семинара, состоявшегося в Гамбурге (СЕР/WG.4/SEM.1/1999/3, приложение I)<sup>2</sup>;
2. просит Стороны и призывает другие страны - члены ЕЭК ООН осуществлять эти рекомендации;
3. продлевает мандат совместной специальной группы экспертов по проблемам воды и промышленных аварий<sup>3</sup> с целью обеспечения поддержки и ориентации деятельности по осуществлению вышеуказанных рекомендаций<sup>4</sup>;
4. приветствует назначение экспертов из следующих Сторон Конвенции: Венгрии, Германии, Республики Молдова, Российской Федерации, Финляндии и Швейцарии и из следующих других стран - членов ЕЭК ООН: Италии, Нидерландов, Польши и Франции, которые примут участие в деятельности этой группы, и предлагает экспертам из других стран - членов ЕЭК ООН также принять участие в ее деятельности;
5. постановляет, что деятельность совместной специальной группы экспертов будет осуществляться под сопредседательством экспертов, представляющих две Конвенции<sup>5</sup>, и что периодичность проведения ее совещаний будет определена двумя Председателями в консультации с Президиумами руководящих органов;

6. поручает Президиуму наметить проведение следующего совещания совместной специальной группы экспертов совместно с Президиумом Конвенции по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер;
7. одобряет нижеследующие элементы, предложенные на консультативном совещании, состоявшемся 6-7 апреля 2000 года в Будапеште<sup>6</sup>, в качестве программы работы совместной специальной группы экспертов по проблемам воды и промышленных аварий:
- а) подготовка списка уже существующих руководящих принципов обеспечения безопасности/наилучших методов для предотвращения загрязнения трансграничных вод и направление этого списка руководящих принципов/наилучших методов компетентным органам и пунктам связи, назначенным в рамках настоящей Конвенции;
  - б) оказание помощи в адаптации этих руководящих принципов/наилучших методов с учетом конкретных потребностей и обстоятельств, существующих в речных бассейнах в регионе ЕЭК ООН;
  - в) разработка руководящих принципов обеспечения безопасности/наилучших методов, касающихся объектов или видов деятельности, в отношении которых они пока еще отсутствуют, например таких, как хвостовые дамбы, трубопроводы и речное судоходство, с целью их использования странами - членами ЕЭК ООН и/или совместными органами;
  - г) содействие обмену информацией о функционировании существующих систем уведомления и оповещения на национальном, региональном и местном уровнях в рамках настоящей Конвенции и международных речных комиссий (Рейн, Эльба и Дунай) путем проведения совместных консультаций представителей пунктов связи и экспертов по вопросам оповещения об авариях на реках;
  - д) организация международных учебных мероприятий по вопросам ликвидации последствий аварий в рамках настоящей Конвенции и одной из международных комиссий по рекам;
  - е) разработка руководящих принципов подготовки типовых трансграничных планов действий в чрезвычайных ситуациях и обеспечение их широкого распространения среди стран - членов ЕЭК ООН. Эта деятельность будет осуществляться на основе опыта, накопленного в ходе реализации опытного исследования по подготовке совместного плана действий в чрезвычайных ситуациях для трансграничной реки Самош, протекающей по территории Венгрии и Румынии;
  - ж) разработка руководящих принципов определения опасных установок, на которых используются малые объемы опасных веществ в сравнении с объемами, конкретно устанавливаемыми в приложении I к Конвенции.

## **Примечания**

- 1 Эти совещания были организованы под совместной эгидой Совещания Сторон Конвенции по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер и Совещания Сторон, подписавших Конвенцию о трансграничном воздействии промышленных аварий.
- 2 На своем втором совещании (Гаага, Нидерланды, 23-25 марта 2000 года) Стороны Конвенции по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер утвердили доклад Гамбургского семинара (СЕР/WG.4/SEM.1/1999/3), включая его выводы и рекомендации. Они подчеркнули, что осуществление этих рекомендаций имеет важное значение для Сторон обеих конвенций и, в соответствующих случаях, для совместных органов.
- 3 Совместная группа экспертов будет отчитываться перед Сторонами обеих конвенций.
- 4 Совещание Сторон Конвенции по водам предложило Сторонам обеих конвенций подготовить совместную схему представления отчетности. Эту задачу будет решать совместная специальная группа экспертов по проблемам воды и промышленных аварий.
- 5 Совместная специальная группа экспертов изберет двух Председателей на своем следующем совещании.

Консультативное совещание совместной специальной группы экспертов по проблемам воды и промышленных аварий, организованное по инициативе секретариатов обеих конвенций.